

Nr. No	Artikel Article	Beschreibung Désignation		Menge Quantité	
1	497770	Anker	Induit	Indotto	1
2	494074	Feldpaket 230 V	Empilage de tôle d'inducteur 230 V	Statore 230 V	1
3	494387	Schalter	Interrupteur	Interruttore	1
4	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
4	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
5	489927	Steckergehäuse 230V   Auslaufteil >10Jahre	Boîtier de connecteur 230V   Auslaufteil >10Jahre	Cassa della spina 230V   Parte di uscita >10 anni	1
6	400174	Linsenschraube 3,5 x 22 mm	Vis à tête bombée 3,5 x 22 mm	Vite a testa bombata 3,5 x 22 mm	4
7	494064	Drücker	Poussoir	Pulsante	1
8	494089	Gehäuse-Satz	Kit de boîtier	Set cassa	1
9	465465	Schaltknopf	Bouton de commande	Pulsante	1
10	400528	Linsenschraube 4,0 x 30 mm	Vis à tête bombée 4,0 x 30 mm	Vite a testa bombata 4,0 x 30 mm	4
11	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
11	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
12	494066	Klinke	Doigt	Nottolino	1
13	465559	Blattfeder	Ressort à lames	Molla a lamima	1
14	494067	Zahnscheibe	Rondelle dentée	Disco dentato	1
15	219075	Linsenschraube M4 x 16	Vis à tête bombée M4 x 16	Vite a testa bombata M4 x 16	5
20	500065	Getriebegehäuse	Boîte de transmission	Cassa ingranaggi	1
21	465174	Getriebedeckel	Couvercle de transmission	Chiusura ingranaggi	1
22	400743	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
23	472770	Deckscheibe	Disque de recouvrement	Disco di copertura	1
24	465175	Exzentrerscheibe	Roue excentrique	Disco eccentrico	1
25	200920	O-Ring	Joint torique	O-ring	1
26	465171	Welle	Arbre	Albero	1
27	400748	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
28	465112	Zahnrad	Roue dentée	Ingranaggi	1
29	465113	Hohlrad	Roue creuse	Anello ingranaggio	1
30	465176	Exzenterdeckel	Couvercle à excentrique	Rivestimento cuscinetto	1

31	479745	Kugellager	Roulements à billes	Cuscinetto	1
32	701217	Auswuchtgewicht	Poids d'équilibrage	Contrappeso	1
33	219069	Linsenschraube 3,0 x 12 mm	Vis à tête bombée 3,0 x 12 mm	Vite a testa bombata 3,0 x 12 mm	1
34	465360	Luftführungsscheibe	Disque de guidage d'air	Anello conduzione aria	1
35	469856	Dichtring	Bague d'étanchéité	Anello di guarnizione	1
36	470090	Kugellager	Roulements à billes	Cuscinetto	1
37	469459	Hülse	Douille	Custodia	1
38	467884	Ventilator	Ventilateur	Ventola	1
39	228672	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
40	444018	Magnetring	Bague magnétique	Anello magnetico	1
41	465469	Motorgehäuse	Carter de moteur	Cassa motore	1
42	465565	Hebel	Levier	Leva	1
43	465561	Schaltgestänge	Tringle de commande	Collegamento interruttore	1
44	400827	Sicherungsring	Circlips	Anello di sicurezza	1
45	494062	Kohle (Paar) 100-230V	Charbon (pair) 100-230V	Carboncino (pair) 100-230V	1
46	219031	Linsenschraube 3,5 x 10 mm	Vis à tête bombée 3,5 x 10 mm	Vite a testa bombata 3,5 x 10 mm	4
48	493405	Electronic 230 V	Régulation électronique 230 V	Elettronica 230 V	1
49	465470	Kappe	Capuchon	Calotta	1
50	219068	Linsenschraube 3,5 x 25 mm	Vis à tête bombée 3,5 x 25 mm	Vite a testa bombata 3,5 x 25 mm	1
51	493039	Absaugrohr	Tuyau d'aspiration	Tubo d'aspirazione	1
52	494063	Bajonett	Baïonnette	Dado baionetta connettore	1
53	479703	Manschette	Manchette	Manicotto	1
54	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
54	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
55	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
55	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
58	400552	Sicherheitsschraube	Vis de sécurité	Vite di sicurezza	2
59	400904	Linsenschraube M4 x 18	Vis à tête bombée M4 x 18	Vite a testa bombata M4 x 18	5
60	500063	Anker	Induit	Indotto	1

